

ΦΙΛΙΠΠΟΥΠΟΛΙΤΗΣ

Ἡ ιερὰ τῆς Φιλιππουπόλεως μητρόπολις καὶ οἱ κώδικες αὐτῆς

95

Εῦγενία Οἰκογόνου βεβαιοῖ, Αἰκατερίνη Οἰκογόνου βεβαιοῖ, Ἐλένη Οἰκογόνου βεβαιοῖ, Ἀμανάσιος Χ. Δημητρίου Γκουκουσγεοδάνη μάρτυς,
διακελλάριος Ἰωάννης, ἱερεὺς, μάρτυς¹⁾.

Ἄρ. 50

Συμφωνητικὸν προικοδοτήσεως (προικοχάρτη) Μαριώρας, θυγατρὸς Βασιλείου Θωμᾶ, μεγαλεμπόρου, συζευχθείσης μετὰ τοῦ Γεωργίου Χρήστου τοῦ ἐπικαλουμένου Κλεάνθους, ὥστα τῶς μεγαλεμπόρου, συνταχθὲν ἐν Φιλιππουπόλει τῷ 1843,
Μαΐου 15η²⁾)

Ο Φιλιππουπόλεως Νικηφόρος ἀποφαίνεται

† Εἰς δόξαν πατρός, υἱοῦ καὶ ἀγίου πνεύματος τοῦ ἐνὸς καὶ μόνου τρι-

*Κ. Μυρτίλλος
Απορρίπτης.*

*· Ηρχίτης
Θριάσιος
Διοργανός*

*Γλωσσάριος
Βιομηρού Αθ*

1939-40

r. 95-98

1) Ἐν τῇ σελ. ρκα.³⁾ (129) ἀπέναντι τῆς ἀλῆς ἐν ᾧ ἡ διαθήκη, φέρεται τὸ πρωτόκολλον ἣς διανομῆς τοῦ κλήρου: «Ἐν Φιλιππουπόλει αὐλῇ, Ἰαγνουαρίῳ κχ', καταγραφὴ τῆς διανομῆς τῶν ἐναπολειψθεντῶν πραγμάτων τῶν μακαριτῶν γονέων μας, ἄτινα καὶ διεμοιράσαμεν ἐξ ίσου οἱ κάτοικοι πέντε ἀδελφοὶ καὶ ἔωφλήσαμεν, ὡς φαίνεται κατὰ τὴν διαταγὴν τῶν ἰδίων μας γονέων, καθότι ἀπέθανον οἱ δύο ἀδελφοὶ Ἀθανάσιος καὶ Θεοφάνης πρὶν τῆς μητρός». Ἀκολουθεῖ ἡ διανομὴ τῶν πραγμάτων εἰς πέντε ἴσοτιμα μερίδια. Ἐν τέλει φέρονται αἱ ὑπογραφαὶ τῶν λαβόντων τὸν κλῆρόν των πέντε ἀδελφῶν μετὰ τῆς λεξος βεβαιοῖ καὶ αἱ τῶν μαρτύρων τῆς διαθήκης, μεθ' ὃ: «Ἡ διανομὴ αὕτη ἐγένετο μετὰ πενταετίαν ἀπὸ τοῦ θανάτου τοῦ πατρὸς μας, καθ' ὃν δηλαδὴ καὶ δόθηκεν ἡ μήτηρ μας Ταρσία». Ο Φιλιππουπόλεως Νικηφόρος βεβαιοῖ.

2) Τὸ ἔγγραφον διαφυλάσσεται παρὰ τῷ δικηγόρῳ Ἀλεξάνδρῳ Κ. Πέέφ, ἐγγόνῳ μητρόθεν τοῦ κ. Κλεάνθους. Είναι γεγραμμένον ἐπὶ ἐπισήμου χάρτου πλάτους 0,18 καὶ ὑψους 0,45 τοῦ μέτρου καὶ καταλαμβάνει δύο σελίδας, τὴν ἐμπροσθίαν καὶ διπλούσιαν. Ἐν τῷ ἀνα τῶν σελίδων μέρει ἀφείθη κενὸν πλάτους 0,07, εἰς ὃ τῆς πρώτης σελίδος ἐτέθη ἡ ἴδιογραφος τοῦ μητροπολίτου Νικηφόρου ὑπογραφή. Ἡ πρώτη σελίς περιέχει στίχους πλὴν τῆς εἰρημένης ὑπογραφῆς 45, ὃν οἱ πρῶτοι 10 περιλαμβάνουσι τὸ κείμενον τοῦ ἔγγραφου, οἱ δὲ λοιποὶ τὰ προικῶν, ἡ δὲ δευτέρᾳ 49, ὃν οἱ πρῶτοι 23 περιλαμβάνουσι συνέχειαν τῶν προικῶν, οἱ ἐπόμενοι 9 τὴν εὐχὴν καὶ οἱ λοιποὶ 8 τὰς ὑπογραφὰς τῶν μαρτύρων, ἐκπέραθεν δὲ τῆς τελευταίας ὑπογραφῆς είναι ἀνά μία τουρκικὴ σφραγίς, προφανῶς τῶν μουχτάρηδων τῆς συνοικίας καὶ ἐν τῇ ἀριστερᾷ γονίᾳ ὁ ἀριθμὸς τῆς σελίδος τῆς εἰς τὸν κώδικα τῆς ιερᾶς μητροπόλεως Φιλιππουπόλεως καταχωρίσεως τοῦ ἔγγραφου, 148 καὶ 149.

Τὸ ἔγγραφον ἐδημοσιεύθη ἵνα μετ' ἐπεξιγήσεως τῶν προικῶν ἐν τοῖς Θρακικοῖς Ἀθηνῶν, τόμ. II, ἑτ. 1929, σελ. 364 καὶ ἑπῆς. Νομισματικὴ μονάς είναι τὸ γρόσιον.

νεφώνησε μετά τοῦ κυρίου Γεωργίου Χρήστου ἐπὶ τῷ δοῦναι αὐτῷ ταύτην
ῶς γυναικα νόμιμον· καὶ δὴ πρῶτον μὲν ἐπιβραβεύει τῇ οηθείσῃ θυγατρὶ¹
αὐτοῦ τὴν ἀπὸ καρδίας εὐχὴν ὅτι «εὐλαὶ γονέων στηρίζουσι θεμέλια οἰκου»·
ἔπομένως δὲ δίδωσιν αὐτῇ χάριν προικός, ἵνα ἔχῃ καὶ χοῆται μετὰ τοῦ εἰρη-
μένου ἀνδρὸς αὐτῆς τὰ κάτωθι ὡς φαίνονται:

“Οσα εἰς μετρητὰ ἐδόθησαν εἰς χεῖρας τοῦ γαμβροῦ ὀκτὼ χιλ.	No 8000
1 πεταλοῦδα διαμαντένια	300
1 ζευγάρι σκουλαρίκια διαμαντένια μὲ ζουμπρούτια σουργκούτ λουλούδια 500	500
1 ἔτι ζευγάρι ὅμοια μικρότερα	300
10 ξέαγια μαργαριτάρι	1000
25 ξέαγια ἐντισέδες βενέτικον μάλαγμα	1600
	11700
1 δακτυλίδι διαμαντένιον	300
1 ἔτι δακτυλίδι μὲ πράσινην πέτραν	50
1 βούλλαν μαλαγματένιαν	60
1 ἀντίκαν κόκκινην μὲ μάλαγμα	30
	12140
1 φερετέκες τζόχινος μὲ τὰ γιασιμάλικα	300
4 φέσια	40
10 δεσίματα γιαζμάδες	200
1 μόδα τζόχινη μὲ νοῦρκες	400
1 ἔτι μόδα τζόχινη μὲ μῆλον	650
1 ἔτι μόδα γκρίζου μὲ τακίμι	300
1 ἔτι μόδα τζόχινη μὲ ναφὲν	150
1 ζακέτον ἀτλάζι κεντητὸν μὲ νοῦρκες	150
1 ζακέτον τζόχινον μὲ μῆλον	100
1 ἔτι ζακέτον τζόχινον μὲ τακίμι	80
1 ἔτι ήμεργινόν	40
1 ἀντερὶ ἀτλάζι σηδέδικον γκιουβέζι μὲ κουλέδες	400
1 φουστάνι μουνχαρές	300
1 ἀντερὶ χινδιστανήσιον	150
1 φουστάνι λιγλιές τῆς Πόλεως	200
4 φουστάνια ἀτλάζι Σάμικα	700
4 φουστάνια ήμερινά	160
1 ζευγάρι μαρού τζιάρι	120
1 ντιγκερμὶ ίνδιστανήσιον καὶ κ'. κορδέλλας ζωνάρι	30
	19610
30 ὑποκάμισα, τὰ 25 μεταξωτὰ καὶ 5 βαμπακινὰ	1800
30 μανδήλια μεταξωτὰ	600

15 σάρθρακα καὶ τουμάνια	375
15 βρακοξώνας	375
10 μπόγους	100
10 χειρομέσαλα καὶ 1 τραπεζομέσαλον	80
1 κυκλομέσαλον	30
2 χαυλιὰ λουτρικὰ μὲ σιλιτζῆ μποχτζιάν	100
1 δουσεμὲ κεντητὸν	40
1 κασσετίνα μικρὰ μὲ καθρέπτην	20
2 σεπέτια τῆς Πόλεως	80
2 στρώσεις τῆς κοιμήσεως μὲ 6 προσκέφαλα, 4 μαξιλάρια καὶ σινδόνι κεντητὸν	620
1 κλίμι σιαρκιογικὸν μεγάλον	150
1 σινὶ τραπεζιοῦ μεγάλον	130
1 λεκανοῦμπροίκιον τῆς Πόλεως	80
6 σαχανικὰ καπακίδια τῆς Πόλεως	120
4 σαχανικὰ ἀπλᾶτα	40
3 τεντζερέδες τῆς Πόλεως	120
4 τάσια τοῦ λουτροῦ κίτρινα	40
4 σανδάνια καὶ πηλοκούντι	
ἔστησαν εἴκοσι μίνι χλιάδες τετρακόσια σαραντά γρόσια ¹⁾	21440
Τοῦ δὲ γαμβροῦ:	
1 δακτύλιος διαμαντένιος	400
1 λουλούδι διαμαντένιον	1400
1 ζουργκούντζι διαμαντένιον	1600
1 φουσταγλίκι ἀκροαζέτε φίνον	250
1 ζωνάρι μακρὺ ἀσπρὸν τειλάρι	120
1 ταμπαρικὰ ἀσημένια	100
1 πιστιμάλλι	50
	3920

Τὸ δλον γρ. 25360

Ο δὲ θεδς τῶν δλων δ εὐδοκήσας αὐτοὺς εἰς γάμου κοινωνίαν ἔλθειν αὐξήσειν αὐτοὺς καὶ δώῃ κλίσιν εἰς πᾶν ἔργον ἀγαθόν· πρεσβείας τῆς ὑπεραγίας Θεοτόκου, τῶν ἀγίων ἐνδόξων Ἀποστόλων, τῶν ἀγίων ἐνδόξων θεοσέπτων μεγάλων βασιλέων Κωνσταντίνου καὶ Ἐλένης, τοῦ ἐν ἀγίοις πατρὸς ἡμῶν Νικολάου, τῆς ἀγίας ἐνδόξου μεγαλομάρτυρος Κυριακῆς, τοῦ ἀγίου ἐνδόξου μεγαλομάρτυρος Προκοπίου καὶ πάντων τῶν ἀγίων. Ἀμήν. Διὸ καὶ ἐγένετο ἡ παροῦσα προικοπαράδοσις τῇ βεβαιώσει τοῦ πανιερωτάτου ἀγίου

1) Ἐν τῷ ἀθροίσματι τῶν προικῶν τῆς νύμφης ὑπάρχει ἀθροιστικὸν λάθος, διότι τὸ δλον τῆς ἀξίας αὐτῶν ποσὸν ἀνέρχεται εἰς 21.510 γρ. καὶ οὐχὶ εἰς 21.440.

Φιλιππουπόλεως κυρίου κυρίου Νικηφόρου καὶ μαρτυρίας τῶν ὑπογεγραμμένων ἀξιοπίστων μαρτύρων καταστρωθεῖσα καὶ ἐν τῷ κώδικι τῆς ἱερᾶς μητροπόλεως εἰς ἔνδειξιν. Ἐν Φιλιππουπόλει φωμῇ, Μαΐου 1ε'.

Ο σακελλάριος Γεώργιος ἱερεὺς μάρτυς. Ο σακελλάριος Νικόλαος ἱερεὺς μάρτυς. Ο ψεφεοενδάριος Στέργιος ἱερεὺς μάρτυς. Ο ὑπόμνηματογράφος Θεόφιλος ἱερεὺς μάρτυς. Χριστόδοντος Θομᾶ μάρτυς. Ιωάννης Παναγιώτου μάρτυς. Στάθος Χ" Ιωσήφ μαρτυρῶ, (τόπος σφραγίδος) Π" Δημήτρης Π" Ιωάννου μάρτυς (τόπος σφραγίδος).

Ἐν δὲ τῇ ἀριστερᾷ γωνίᾳ κάτω πλαγίως ἐκ τῶν κάτω πρὸς τὰ ἄνω :
Κατεστρώθη εἰς N. 148 καὶ 149.

Αρ. 51

Ἀντόργαφος διαθήκη τοῦ λεομονάχου ἀρχιμανδρίτου Νικοδήμου, Φιλοπολίτου, ἡγουμένου τῆς μονῆς τῶν ἁγίων Αναργύρων Κοσμᾶ καὶ Δαμιανοῦ Κουκλένης ἐπὶ τῆς Ροδόπης καὶ μεγάλου εὐεργέτου τῆς Ἑλλ. κοινότητος Φιλιππουπόλεως. 1)

«Εἰς τὸ ὄνομα τοῦ πατρὸς καὶ τοῦ νιοῦ καὶ τοῦ ἀγίου πνεύματος, τὸ ὑπερευλογημένον καὶ ὑπερένδοξον, Ἀμήν. Ἐν ἔτει σωτηρίῳ 1852: 2)

Ο ἐπονθάνιος Θεὸς ἔδωκεν εἰς ἡμᾶς τοὺς ἀνθρώπους τὰ ἐπὶ τῆς γῆς ἀγαθά, ἵνα μεταξεῖται ὑμεῖς αἵτια ἔκπιος καὶ εἰς τὴν ἴδιαν τον χρῆσιν καὶ διὰ νὰ μεταδίῃ ἐκ αὐτῶν καὶ εἰς ἄλλους καὶ ζῶν μὲν νὰ ἔχῃ αἵτια ὑπὸ τὴν ἔξουσίαν του, δος ἐδόθησαν εἰς αἵτιαν ἀπὸ τὸν θεόν, μετὰ δὲ θάνατον νὰ ἀφίνῃ αἵτια ἔκει, ὅπου θέλει.

Συλλογίζομενος λοιπὸν καὶ ἐγὼ ὁ ἡγούμενος τῶν ἁγίων Αναργύρων Κουκλένης Νικόδημος, ἀρχιμανδρίτης τοῦ πρόφητην ἀγίου Φιλιππουπόλεως μακαρίτου Νικηφόρου, τὸ ἀριστερὸν τοῦ θανάτου, ἐτι σώμας ἔχων τὰς φρένας μου, ἐστοχάσθην νὰ κάμω τὴν παρούσαν μου διαθήκην καὶ νὰ ἀφήσω τὰ παρὰ θεοῦ δεδομένα μοι καὶ ἀνὰ κειδάς μου ἐνρρεύντα τε ὑπάρχοντα μετρήτα χοίματα καὶ δι' ὅμολογῶν εἰς διωρισμένα πρόσωπα καὶ εἰς διωρισμένους ἰεροὺς τόπους. Καὶ πρῶτον μὲν παρακαλῶ τὸν πανάγαθον θεόν καὶ πολυεύσπλαγχνον

1) Ἡ διαθήκη εὑρέθη ἐν τοῖς ἀρχείοις τῆς οἰκογενείας Γκιουμουσγκερδάνη, ἢς δο Μιχαήλ· βέβης ὥρισθη ὑπὸ τοῦ διαθέτον εἰς τῶν τεσσάρων ἐκτελεστῶν.

2) Ἀνοθι τῆς ἀρχῆς ἀριστερόθεν εἰναι ἀποτετυπωμένη ἡ σφραγὶς τῆς μονῆς τῶν ἁγίων Αναργύρων Κουκλένης κυκλοτερής, ἐν ᾧ ὁδοῖοι οἱ ἄγιοι, ὡς συνήθως ἀγιογραφοῦνται, μετά τῶν φωτοστεφάνων περὶ τὴν κεφαλὴν των καὶ τῶν ἐπιγραφῶν ΚΟΣ—ΔΑ, κύκλῳ δὲ ἡ ἐπιγραφὴ τὸ ΣΦΡΑΓΙΣ ΤΟΥ ΙΕΡΟΥ ΜΟΝΑΣΤΗΡΙΟΥ ΤΩΝ ΑΓΙΩΝ ΑΝΑΡΓΥΡΩΝ ΚΟΥΚΛΑΙΝΗΣ. Είται ἀκολουθεῖ κενὸς χῶρος, ἐν φόρει νὰ τεθῇ ὁ ὑπογραφὴ τοῦ Μητροπολίτου Φελλόπολεως, ὃς δοῖεται ἐν τῇ διαθήκῃ. Ἐλείπουσιν ὀδοιπόρων τὸ τέλει τῆς διαθήκης αἱ ὑπογραφοὶ τῶν τεσσάρων ἐκτελεστῶν τῆς διαθήκης.